



DE	PRODUKT- UND SICHERHEITSHINWEISE
EN	PRODUCT AND SAFETY INFORMATION
ES	INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD Y DEL PRODUCTO
FR	INFORMATIONS SUR LE PRODUIT ET LA SÉCURITÉ
IT	ISTRUZIONI SUL PRODOTTO E SULLA SICUREZZA
PL	INSTRUKCJE DOTYCZĄCE PRODUKTU I BEZPIECZEŃSTWA
SE	PRODUKT- OCH SÄKERHETSINSTRUKTIONER





DE

**WICHTIG! AUFMERKSAM DURCHLESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN
AUFBEWAHREN.**

Bei Weitergabe an Dritte, legen Sie diese Gebrauchsanleitung bitte dazu.

Die Gebrauchsanleitung ist Bestandteil des Produktes.

- Das Kind nie unbeaufsichtigt im Bad lassen, auch nicht für einen kurzen Augenblick.
- Wenn Sie den Raum verlassen müssen, nehmen Sie Ihr Kind mit.
- Erlauben Sie nicht, dass andere Kinder (auch größere) die Anwesenheit eines Erwachsenen ersetzen.
- Rotes LED-Licht leuchtet, wenn die Wassertemperatur zu heiß ist. Empfohlene Badetemperatur 35 - 37°C.
- Misst Raum- und Wassertemperatur. Anschalten durch Anklopfen, stellt sich von selbst wieder ab.
- Für Spiel und Spaß beim Baden (CE-konform). Zellbatterie bereits enthalten.
- Das Produkt nicht verwenden, wenn Teile defekt sind oder fehlen. Es sind keine anderen als die vom Hersteller oder Vertriebs Händler zugelassenen Ersatz- und Zubehörteile zu verwenden.
- Reinigen Sie das Produkt mit einem weichen Tuch und Seifenlauge. Keine aggressiven oder scheuernden Reinigungsmittel und scheuernden Tücher/Schwämme verwenden.
- Defekte Produkte dürfen nicht weiterverwendet werden!
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren!
- Verpackung und Artikel bitte umweltgerecht und sortenrein entsorgen!



EN

IMPORTANT! PLEASE READ CAREFULLY AND RETAIN FOR FUTURE REFERENCE.

Include this user manual if passing the product to another user.

This user manual is an essential part of the product.

- Never leave your child unattended in the bath, even for a moment.
- Always take your child with you if you need to leave the room.
- Do not rely on other children (even older ones) to replace adult supervision.
- Do not use the product if any parts are damaged or missing. Only use replacement parts and accessories approved by the manufacturer or distributor.
- Red LED light turns on when the water temperature is too hot. Recommended bathing temperature: 35 - 37°C.
- Measures room and water temperature. Activates with a tap and turns off automatically.
- For play and fun during bath time (CE-compliant). Button cell battery included.
- Clean the product using a soft cloth and mild soapy water. Avoid using harsh or abrasive cleaning agents, scouring pads, or sponges.
- Do not reuse defective products.
- Store out of reach of children.
- Dispose of packaging and the product responsibly in an eco-friendly manner.



ES

¡IMPORTANTE! LEA ATENTAMENTE Y CONSERVE ESTE MANUAL PARA CONSULTAS FUTURAS.

Si entrega el producto a otra persona, incluya este manual de instrucciones.

Este manual de instrucciones es una parte esencial del producto.

- Nunca deje al niño sin supervisión en el baño, ni siquiera por un momento.
- Si necesita salir de la habitación, lleve al niño con usted.
- No permita que otros niños (incluso mayores) sustituyan la supervisión de un adulto.
- No utilice el producto si alguna de sus partes está dañada o falta. Use únicamente repuestos y accesorios aprobados por el fabricante o el distribuidor.
- La luz LED roja se enciende cuando la temperatura del agua es demasiado alta. Temperatura recomendada para el baño: 35 - 37°C.
- Mide la temperatura del ambiente y del agua. Se activa con un toque y se apaga automáticamente.
- Para jugar y divertirse durante el baño (conforme a CE). Incluye pila de botón.
- Limpie el producto con un paño suave y agua jabonosa. No utilice productos de limpieza agresivos o abrasivos, ni paños o esponjas ásperas.
- No reutilice productos defectuosos.
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.
- Deseche el embalaje y el producto de manera responsable y respetando el medio ambiente.



FR

IMPORTANT ! LISEZ ATTENTIVEMENT ET CONSERVEZ CE MANUEL POUR UNE CONSULTATION ULTÉRIEURE.

Si vous transmettez ce produit à une autre personne, veuillez inclure ce manuel d'instructions. Ce manuel d'instructions fait partie intégrante du produit.

- Ne laissez jamais un enfant sans surveillance dans le bain, même pour un court instant.
- Si vous devez quitter la pièce, emmenez votre enfant avec vous.
- Ne permettez pas à d'autres enfants (même plus âgés) de remplacer la supervision d'un adulte.
- N'utilisez pas le produit si des pièces sont défectueuses ou manquantes. Utilisez uniquement des pièces de rechange et des accessoires approuvés par le fabricant ou le distributeur.
- La lumière LED rouge s'allume lorsque la température de l'eau est trop élevée. Température de bain recommandée : 35 - 37°C.
- Mesure la température ambiante et celle de l'eau. S'active par tapotement et s'éteint automatiquement.
- Pour jouer et s'amuser pendant le bain (conforme CE). Pile bouton incluse.
- Nettoyez le produit avec un chiffon doux et de l'eau savonneuse. N'utilisez pas de produits nettoyants agressifs ou abrasifs, ni de chiffons ou éponges rugueux.
- N'utilisez pas un produit défectueux.
- Gardez le produit hors de portée des enfants.
- Jetez l'emballage et le produit de manière responsable et respectueuse de l'environnement.



IT

IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE QUESTO MANUALE PER FUTURE CONSULTAZIONI.

Se si cede il prodotto a terzi, assicurarsi di includere questo manuale di istruzioni.

Il manuale di istruzioni è parte integrante del prodotto.

- Non lasciare mai il bambino incustodito durante il bagno, nemmeno per un breve momento.
- Se è necessario lasciare la stanza, portare il bambino con sé.
- Non permettere che altri bambini (anche se più grandi) sostituiscano la supervisione di un adulto.
- Non utilizzare il prodotto se parti sono danneggiate o mancanti. Usare esclusivamente parti di ricambio e accessori approvati dal produttore o dal distributore.
- La luce LED rossa si accende quando la temperatura dell'acqua è troppo alta. Temperatura consigliata per il bagno: 35 - 37°C.
- Misura la temperatura dell'ambiente e dell'acqua. Si attiva con un tocco e si spegne automaticamente.
- Per giocare e divertirsi durante il bagno (conforme CE). Batteria a bottone inclusa.
- Pulire il prodotto con un panno morbido e acqua saponata. Non utilizzare detergenti aggressivi o abrasivi, né panni o spugne abrasivi.
- Non riutilizzare prodotti danneggiati.
- Conservare il prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- Smaltire l'imballaggio e il prodotto in modo responsabile e rispettoso dell'ambiente.



PL

WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ.

W przypadku przekazania produktu osobom trzecim, należy dołączyć niniejszą instrukcję obsługi.

Instrukcja obsługi jest integralną częścią produktu.

- Nigdy nie zostawiaj dziecka bez nadzoru podczas kąpieli, nawet na krótką chwilę.
- Jeśli musisz opuścić pomieszczenie, zabierz dziecko ze sobą.
- Nie pozwalaj, aby inne dzieci (nawet starsze) zastępowały nadzór osoby dorosłej.
- Nie używaj produktu, jeśli jakiegokolwiek jego części są uszkodzone lub ich brakuje. Używaj wyłącznie części zamiennych i akcesoriów zatwierdzonych przez producenta lub dystrybutora.
- Czerwona dioda LED zapala się, gdy temperatura wody jest zbyt wysoka. Zalecana temperatura kąpieli: 35 - 37°C.
- Mierzy temperaturę otoczenia i wody. Włącza się po stuknięciu i wyłącza się automatycznie.
- Do zabawy podczas kąpieli (zgodne z CE). Bateria guzikowa w zestawie.
- Czyść produkt za pomocą miękkiej ściereczki i wody z mydłem. Nie używaj agresywnych ani ściernych środków czyszczących ani szorstkich gąbek/ściereczek.
- Nie używaj uszkodzonych produktów.
- Przechowuj produkt poza zasięgiem dzieci.
- Utylizuj opakowanie i produkt w sposób przyjazny dla środowiska i zgodny z zasadami segregacji odpadów.



SE

VIKTIGT! LÄS NOGA OCH SPARA FÖR FRAMTIDA REFERENS.

Vid överlåtelse av produkten till en tredje part, bifoga denna bruksanvisning.

Bruksanvisningen är en integrerad del av produkten.

- Lämna aldrig barnet utan tillsyn i badet, inte ens för en kort stund.
- Om du behöver lämna rummet, ta med dig barnet.
- Tillåt inte att andra barn (även äldre) ersätter vuxens tillsyn.
- Använd inte produkten om delar är skadade eller saknas. Använd endast reservdelar och tillbehör som godkänts av tillverkaren eller återförsäljaren.
- Rött LED-ljus lyser när vattentemperaturen är för hög. Rekommenderad badtemperatur: 35 - 37°C.
- Mäter rumstemperatur och vattentemperatur. Aktiveras med ett knack och stänger av sig själv.
- För lek och skoj under badet (CE-godkänt). Knappscellsbatteri ingår.
- Rengör produkten med en mjuk trasa och tvållösning. Använd inte aggressiva eller slipande rengöringsmedel, eller grova trasor/svampar.
- Använd inte skadade produkter.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn.
- Kassera förpackningen och produkten på ett miljövänligt och korrekt sätt.



Rotho Kunststoff AG
CH-5303 Würenlingen
Rotho Babydesign GmbH
Hauptstrasse 84
DE-79733 Görwihl
info@rotho-babydesign.com
www.rotho-babydesign.com



RACCOLTA
DIFFERENZIATA.
SEGUI LE REGOLE
DEL TUO COMUNE.